

# GACETA DE TENERIFE

DIARIO CATOLICO-ORGANO DE LAS DERECHAS

Preios de suscripción

2 pesetas al mes.

Redacción y Administración:

San Francisco, 7.—Teléf. 167

Servicio Meteorológico

Temperatura máxima ... 22°9

id. mínima ... 17°4

Humedad relativa media 68

FUNDADO EL AÑO 1919

SANTA CRUZ DE TENERIFE (CANARIAS) - MIERCOLES 14 DE NOVIEMBRE DE 1934

NUMERO 7.857

## LAS PREOCUPACIONES INTERNACIONALES

### ¿No se podrá llegar al desarme?

La documentación que el general Petain ha aportado ante la Comisión de Hacienda del Parlamento francés y de la que no se conocen detalles, por ser secreta, ha debido inclinar a los gobernantes de la vecina República a desistir de la reducción de efectivos y armamentos. Parece preocupar demasiado a los generales franceses y a no pocos políticos la cuestión de los gastos militares. Estos han ido aumentando cada vez más, y se ha llegado a un límite tal que las protestas crecen, y las gentes, no conocedoras de las razones que pueden existir para ello, dicen que se va a un estado caótico de la economía nacional. Los presupuestos del departamento del Ejército suben de un modo considerable, absorbiendo la mayor parte del presupuesto general.

El general Petain, hombre capacitado, estudioso y activo, manifiesta que no se puede rebajar ni un solo franco, sino más bien aumentar el presupuesto. Francia, creemos todos, se halla bien pertrechada para una guerra, y las estadísticas de las potencias dan a esta nación la primacía en el orden militar, considerándola como la mejor preparada en números efectivos de su Ejército, en armamento, en técnicos, en estrategias y en disciplina.

¿Qué razones existen para continuar la organización militar en Francia? Parece descartada una futura guerra con Alemania, y, sin embargo, se sostiene que esta se halla armada hasta los dientes. Alemania quedó sin Ejército, después de la guerra, y el que ahora tiene es únicamente el consentido por los tratados, que se reduce al necesario para el mantenimiento del orden interior. Pero el mariscal Petain parece que ha revelado algunos hechos, que son los que han determinado la decisión de continuar elevando el potencial efectivo de Francia.

Y aquí es donde la imaginación francesa se exalta viendo por todas partes enemigos. Si Alemania no es, como suponemos, el pueblo que obligue a Francia a prepararse, se ha pensado en una próxima intervención en conflicto que se dice aparecerá en Oriente en plazo no muy lejano. Hay quien sospecha en una operación en el Mediterráneo que mate las intenciones de Italia de hacerse la dueña de ese mar.

Y hay también quien echa a volar la especie de una conflagración europea para acabar con los trabajos de implantación del sovietismo en Europa. Para todos, menos para los gobernantes, es un misterio, pero los franceses se hallan preocupados con lo que se hace en el Ministerio del Ejército.

## LAS CRONICAS DE "GACETA DE TENERIFE"

### Cuarenta pesetas en flores, invertía un primate socialista

Los socialistas han perdido la batalla. En el hundimiento de su poderío, nada ha quedado en pie. Ha perecido, incluso el "honor", porque los rasgos del huracán devastado de Asturias, mostraron el desprecio, la maldad y el refinamiento de un movimiento nutrido de horribles felonías.

A las masas se las ha estado educando constantemente en el odio de clases. La pulverización de la burguesía entonaba su aspiración. No haya burgueses en la acera de enfrente. El patrimonio de la casta a ellos solo comprendía. Guerra a la desigualdad horrible de los hombres.

Pero, en cambio, los primates del marxismo, allegados en la vida próspera y suntuaria de las gratas satisfacciones y de las plácidas comodidades, ¿no desmentían su cinismo y equivoco apostolado?

¿Se puede pedir el exterminio del signo capitalista para imitarlo y gozarlo, propiamente, con creces, en la extensión? ¿Qué se diría de un primate predicando esta guerra feroz para después, en la intimidad de su existencia, vivir y sa-

borear, sin una renunciación, acumulando mayores bienes terrenos en el objeto de su crítica?

Ese era el caso. Mientras en el mitin y en la calle se forjaba el paraíso artificial, envenenando a las multitudes con predicas engañosas, alumbrándoles idealismos falaces, alimentándolas de torpes apetitos quiméricos e inaccesibles, ellos, los conductores de masas, les repudiadores, en la letra, del actual sistema, no abandonaban el auto, el lujo y los halagos del dinero.

Se ha comentado pródigoamente. Las piedras conocieron el pormenor. En la mesa de alguno de estos primates marxistas, no ha faltado a la hora del yantar, no ya la vianda humeante y sabrosa, si a ella el poder de adquisición les facilitaba el concurso...

Había más. La injuria a sus predicaciones, la blasfemia en sus actos, descubría un mundo de groseras concupiscencias para enlosarlos en el cieno reunido para extinguir al adversario.

Cuarenta pesetas en flores im-



Rogad a Dios en caridad por las almas de los heroicos soldados de nuestro glorioso Ejército; agentes de los beneméritos Institutos de la fuerza pública, y demás víctimas inmoladas en las trágicas revueltas ocurridas en nuestra amada Patria durante los sucesos revolucionarios del pasado mes de Octubre

D. E. P.

RENOVACION ESPAÑOLA, y en su nombre don Luis Fernaud y Marín y demás miembros y afiliados al mismo, residentes en esta capital:

RUEGAN a los simpatizantes, y público en general, una oración por el sufragio de sus almas, y asistan a la Misa rezada que por el eterno descanso de las mismas, se celebrará mañana, jueves, día 15, a las 9 horas, en la iglesia de Nuestra Señora del Pilar.

Santa Cruz de Tenerife, 14 de Noviembre de 1934.

No se reparten invitaciones personales.

### La risa va por barrios

"The Morning Post" estudia cuáles son las relaciones que en el auditorio de diversos países produce la narración de un chiste o chascarrillo.

"Cuando se cuenta a un inglés se ríe tres veces; la primera por educación, la segunda cuando se le ha contado la parte cómica y la tercera cuando lo ha entendido."

"Un alemán se ríe dos veces: por educación, y cuando se le cuenta la historia. Jamás la entiende."

"Un francés se ríe una vez, porque él lo ha comprendido todo de un golpe"

"Un americano no se ríe; porque hace mucho tiempo que lo sabía ya"

Nada dice el colega de los españoles, italianos, griegos o japoneses. Por lo visto nuestro ingenio no cuenta. Se conoce que el autor del artículo desconoce nuestra literatura clásica.

portadas, para el adorno de la mesa, gastaba a diario un empingotado jefecillo marxista. ¿No significaba un insulto inaudito para los infortunados creyentes de la doctrina proclamada?

Predicar y dar trigo, son hechos absolutamente diferenciales. Los marxistas altos, no ajustaban una armonía en ambos casos. Y en la hora de rendir responsabilidades, de demandar estrechas cuentas, ¿quiénes con más culpa están llamados a sufrir el castigo de todas sus apostasias...?

Angel LURIA

Madrid, Noviembre de 1934.

## PROXIMO ACONTECIMIENTO ARTISTICO EN ESTA CAPITAL

### Existe gran expectación para la representación de "El Refugio"

#### Dicho espectáculo será a beneficio del Asilo de Ancianos

Sabemos que entre los elementos que se preocupan por estas cosas de arte y entre el público, en general, existe una expectación no disimulada por conocer la divertida obra del insigne comediógrafo don Pedro Muñoz Seca, que lleva por título "El Refugio", una de las obras de carácter cómico que han logrado un éxito completo en todos los escenarios y ante los públicos más diversos y exigentes de España.

Los ensayos de la obra, en la que interviene lo mejor de nuestros aficionados de ambos sexos, pronostican un éxito seguro, a juzgar por el entusiasmo con que todos llevan sus papeles respectivos y por los verdaderos méritos artísticos que poseen muchos de los intérpretes de "El Refugio", que, por sus notables aptitudes, cuya enumeración sería prolija,

merecen el dictado de conienzados profesionales.

Todo esto sería más que suficiente para que el sábado próximo, 17 del actual mes de Noviembre, acudiera al Guimerá el público de las grandes solemnidades artísticas.

Pero, además, la fiesta que repetidamente venimos anunciando, tiene carácter benéfico, (sus fondos se destinan al Asilo de Ancianos) y conocidos los sentimientos profundamente caritativos de nuestras gentes, nos confirmamos en lo que ya hemos dicho: el sábado, 17 del actual, el teatro Guimerá será insuficiente para contener al público que irá allí a solazarse en la contemplación de un espectáculo sencillamente bello y divertido y a hacer gala, una vez más, de los sentimientos que son honra y prezo de nuestro terruño tenerifeño.

### Centro internacional para el idioma latín en Roma

Para favorecer el empleo del idioma latín en los intercambios culturales internacionales, el Instituto de Estudios Romanos ha creado un centro de información internacional al que se han adherido cuarenta entidades culturales.

Próximamente se iniciará la publicación de quince diccionarios para la traducción latina de la terminología empleada en las principales disciplinas científicas modernas.

EN LA PARROQUIA DE SANTIAGO, DEL REALEJO ALTO

## Un solemne funeral por las víctimas de la pasada revolución

Conforme se había anunciado, el día 7 del corriente mes de Noviembre tuvo lugar en esta parroquia el solemne funeral con que quisieron los católicos del Realejo Alto asociarse al duelo nacional por las víctimas que dieron su sangre en defensa de España en la pasada revolución.

A las ocho y media de la mañana hacían su entrada en el templo todas las autoridades y entidades invitadas a honrar el acto y entre las cuales se encontraban: el Muy Ilustre Ayuntamiento, presidido por su celoso y digno alcalde, don Manuel Hernández Pérez; el Juzgado municipal en pleno; el señor comandante del puesto de la Guardia civil del Puerto de la Cruz; Juventud Católica de este pueblo, con bandera; una Sección de Exploradores de España del Realejo Bajo, con Banda de tambores y cornetas; Círculo Viera y Clavijo, que traía la representación suya y del partido radical; y representaciones de Acción Popular Agraria, con bandera, y de la Juventudes Católicas de Orotava y Puerto de la Cruz.

Todos fueron recibidos en la puerta principal por el señor cura

párroco, quien les señaló los puestos que habían de ocupar durante la celebración del acto.

En el centro del crucero se había formado un esbelto y severo catafalco con atributos de la Patria y rodeado de numerosos cirios.

Seguidamente se dió comienzo al canto de la Vigilia de Difuntos, seguida de la Misa, en la que se repartió una nutrida Comunión general de los fieles que ofrecían aquel acto por sus hermanos de España inmolados por las hordas revolucionarias; entretanto las campanas no cesaban de doblar pidiendo al pueblo y a la inmensa muchedumbre que llenaba las naves del templo, una oración por tanta víctima sacrificada.

Al terminar los oficios, se entonó un Responso final frente al túmulo y, a continuación, el señor cura dió las gracias a todos, pueblo y autoridades, por su asistencia.

El último pensamiento ante tan hermoso acto fué el recuerdo de aquella frase: "España ha dejado de ser católica".

EQUIS.

Realejo Alto, Noviembre de 1934.

## ALQUITRAN

de calidad insuperable. Propio para pintura de maderas y postes expuestos a la intemperie. Inmejorable para el alquitranado de caminos y carreteras.

De venta en la

FABRICA DE GAS DE LA UNION ELECTRICA DE CANARIAS S. A.



## EL BON MARCHE

FERMIN GALAN, 12

Acabamos de recibir las novedades para esta temporada

Sombreros, Abrigos Vestidos y conjuntos de punto. Trajes sastre Pieles, bufandas, cuellos y adornos de piel.

Rebajas argentés - Negros y Marrón

## Añaterve Rufino Perera

Cobro en general.-Administración de fincas rústicas y urbanas

Fermín Galán núm. 1 (alto Café Suizo). Teléfono 62.

Único que garantiza las entregas el día primero de cada mes cobresó no

EN LA VILLA DE LA OROTAVA

## Una brillante fiesta militar

### Patriótico discurso del coronel del regimiento de Infantería número 37, señor Vega y Montes de Oca

Atentamente invitados por el digno comandante militar de la plaza, señor Machado y Méndez, tuvimos el honor de asistir a la simpática fiesta militar que el lunes último tuvo lugar en el cuartel del Destacamento de Infantería en esta villa. Se trataba de rendir un homenaje de agradecimiento y de simpatía al Ejército, Guardia civil y de Asalto, que con tanta eficacia contribuyeron al mantenimiento del orden durante la pasada huelga, a más de testimoniar la adhesión de las autoridades civiles, entidades agrícolas, etc., a esta representación del Ejército español por su heroico comportamiento salvando a la nación del desastre revolucionario.

En el citado cuartel se congregaron los alcaldes de esta villa y Puerto de la Cruz; delegado gubernativo, señor Montejo; juez de Instrucción, señor Seco Vela; representación del Cuerpo de guardias de Asalto, al mando de su teniente; y corresponsales de Prensa, quienes ofrecieron sus saludos al coronel jefe del regimiento, señor Vega y Montes de Oca.

Formadas las tres compañías en el amplio patio del cuartel, el señor Vega y Montes de Oca les dirigió una vibrante y elocuente alocución. Comenzó diciendo que, día tras día, había seguido el leal comportamiento de esta tropa y que a través de las comunicaciones de los jefes del Destacamento iba comprobando el espíritu de disciplina que imperaba en todos los soldados. Alude a los tristes momentos que ha vivido España en estos días y ensalza en párrafos brillantísimos la actuación del Ejército, en cuya alma revivió el sentimiento de Patria para sacrificarse por su defensa.

Habla del amor a la Patria, de cuyo sentimiento está impregnado el Ejército español, y dice que ese sentimiento tan alto y tan noble hay que hacerlo sentir en el taller, en el campo, en la calle, en todas las actividades a que se reintegren los hombres que vayan a dejar las filas del Ejército. Hay que sentir a España en lo más profundo para laborar por su paz y por su grandeza, para que así pueda la nación continuar la ruta de sus grandes destinos en la Historia del Mundo.

Añade que al lado del Ejército, identificado con su espíritu, estuvieron las fuerzas de la Guardia civil y de Asalto, a cuyas representaciones dirige elocuentes párrafos por su patriótica actuación.

El comandante de Infantería don Fernando Salazar y Bethencourt, allí presente, y que en ese día se retiraba del Ejército, recibe frases

encomiásticas del señor Vega y Montes de Oca. "Nosotros no olvidaremos nunca—dice—el comportamiento ejemplar de este militar y caballero que hoy se separa de nosotros."

Dirigiéndose a las autoridades civiles y representaciones oficiales, las saluda en nombre del Ejército y en el suyo propio y les agradece en nombre de lo que representa la adhesión y el concurso que siempre ha encontrado en ellos. Terminó su elocuente y patriótico discurso con un viva a España.

El discurso fué premiado con prolongados aplausos y vivas a España.

Nos podemos sustraernos a la tentación de expresar la emoción que sentimos al escuchar al ejemplar coronel, señor Montes de Oca. Fué el suyo un discurso magnífico, elocuente y sentimental. Palpitaba en sus labios la voz de España y latía en sus palabras el espíritu patriótico del Ejército. Escuchándole parecía que los más recónditos sentimientos se animaban al influjo de cada frase. Nos hizo sentir y amar a España en todo lo que España vale y representa. Fué un momento de intensa emoción, de vibración patriótica que no podremos olvidar. Vaya en estas líneas nuestra sincera felicitación al digno coronel, honra del Ejército, porque es así, señor Vega y Montes de Oca, como se hace Patria y como se enseña a amar a España.

A continuación se sirvió a la tropa un excelente "menú" servido por el Hotel Martiánez, del Puerto de la Cruz, compuesto de los siguientes platos:

Entremeses: Sardinias, anchoas, langostinos, huevos duros, pikles con salsa a la mayonesa.

Sopa de pastas con guisantes y menudillo de gallina.

Pescado en salsa a la vinagreta.

Tortilla a la francesa adornada con lascas de jamón Serrano.

Carne a la Mota, con legumbres, zanahorias, coliflor, etc.

Postres: Tarta a la Reina, plátanos y manzanas.

Vinos blanco y tinto, sidra y coñac. Café y puros.

La Banda municipal de música amenizó el acto, dándose continuos vivas a España, al Ejército, al coronel y a toda la oficialidad del Destacamento.

El banquete a la tropa—y le llamamos banquete, porque tuvo en todos sus aspectos tal característica—fué obsequio del Ayuntamiento de esta villa, entidades patronales y elementos agrícolas de la Orotava.

Por los jefes y oficiales del Destacamento fué ofrecido en el Hotel Martiánez, del Puerto de la Cruz, un banquete en honor del coronel jefe del regimiento, señor Vega y Montes de Oca. Concurrieron el comandante militar de la plaza, señor Machado y Méndez; comandante señor Salazar y Bethencourt, capitanes del Destacamento señores Pintado y Llarena, capitán ayudante, señor Vega y Benavente; y tenientes señores Echandi, Martín Fariña, García González y del Hoyo y Machado; teniente de Asalto; alcalde de la Orotava, señor Hernández; del

Puerto de la Cruz, señor Herreros; juez de Instrucción; delegado gubernativo, señor Montejo; médico del Destacamento, señor Fernández; y representaciones oficiales y de entidades patronales y agrícolas y de los periódicos "El Norte" y GACETA DE TENERIFE.

Por el comandante militar, señor Machado, se nos hizo saber cuanto lamentaba el dignísimo comandante militar del archipiélago, don Enrique de Salcedo y Molina, no poder asistir a tan patriótico acto pero que, debido a las múltiples ocupaciones que hoy pesan sobre la primera autoridad militar de la Región, se veía imposibilitado a concurrir, como era su deseo.

Al final, el señor Vega y Montes de Oca, en amena charla, hizo presente su agradecimiento por los agasajos que se le dispensaron y cuanto sentía abandonar estos lugares donde siempre ha encontrado tantos afectos. Al despedirse de todos para marchar a la capital, y al dedicarle nuevos elogios el capitán Pintado, por su brillante discurso, recibió del señor Montes de Oca un abrazo efusivo y cariñoso.

Por disposición del señor alcalde, por la tarde se celebró en la plaza de la Constitución un paseo, amenizado por la Banda municipal de música de esta villa.

Restáanos darle las gracias más expresivas al comandante militar, señor Machado, por su atenta invitación y dedicarle desde estas columnas nuestra felicitación, tanto por la brillantez de los actos como del espíritu de disciplina que con su carácter de buen jefe y excelente caballero ha sabido infiltrar en sus subordinados.

EL CRONISTA.

Villa de la Orotava, Novbre. 1934.

SE DESEA comprar hasta dos mil metros de tubería de dos y media y tres pulgadas, galvanizada, usada. Dirigir ofertas a Ricardo Gomez Ponce, calle San Agustín 35, Icod.

### Farmacia de guardia

Hoy, miércoles, día 14 del actual mes, en esta capital estará de guardia, por la noche, la Farmacia de don Miguel Angel Trujillo, instalada en la calle del Castillo número 34.

El éxito de una velada

### La Juventud Católica de La Laguna

El pasado domingo se celebró una velada en la entusiasta Juventud Católica de La Laguna, repitiéndose "La plancha de la marquesa", del ilustre Muñoz Seca, y el "Minuet", de Beethoven, que obtuvieron un gran éxito.

La señora doña Elvira Machado de Fernaud recitó muy bien varias poesías y los señores Nóbrega y Delgado Rivero cantaron con perfecta afinación y excelente gusto artístico varias piezas musicales.

CON PLUMA AJENA

# Los negociantes de la revolución

Reproducimos el siguiente artículo del notativo madrileño "Informaciones", publicado en su número del día 31 de Octubre último:

"Como era de esperar, ya está el excelentísimo señor don Indalecio Prieto en salvo. Ha tenido tiempo de preparar su fuga o, mejor dicho, su viaje tranquilamente. Ha esperado unos días, los suficientes a ver si la revolución triunfaba esta vez, para presentarse con la factura. Pero la revolución, por milagro de Dios, no ha vencido. Y ha tenido que irse para descansar en la Costa Azul, que es donde pasan el invierno las "estrellas" de cinematógrafo, los lores ingleses y los multimillonarios yanquis. Porque para el señor Prieto, negociante en revoluciones, este no es más que un asunto que no ha tenido éxito objetivista. Ahora se trata de descansar en paz para prepararlo de nuevo. Seguro de que las ayudas, las colaboraciones y los auxilios de todo género no le faltarán.

X  
Verdad es que se ha ido dejándose a un hijo en la cárcel de Madrid, acusado de un grave delito. Y en las del resto de España, a millares de "correligionarios". Y en los cementerios, a muchos otros miles de adictos, que se han lanzado a la pelea contra el Estado siguiendo sus órdenes y obedeciendo sus predicaciones. No menos cierto es que a estas horas miles de niños inocentes han quedado huérfanos por su culpa. Hijos de pobres guardias civiles o de Asalto, de Carabineros, de policías, de gentes pacíficas y honradas, y, por supuesto, de revolucionarios, de los que no tenían nada que ganar en la revuelta, pero en ella arriesgaron y perdieron la vida. Esa suma de muertos, de huérfanos; esa tristeza del hambre, ese dolor de miles de seres inocentes, ¿qué importancia tienen para el negociante de la revolución? En coche-cama del sudexpreso se ha ido de Bayona a París. En coche-cama. En coche-cama hacía París y la Costa Azul. En París se verá con el ruso Ostrowski, el agente soviético con quien pactó, mano a mano, el negocio de los petróleos rusos. Se vive bien en París cuando el dinero no escasea. Y los inviernos son deliciosos bajo el sol dorado de la Costa Azul, tras de los cristales diáfanos de los grandes hoteles de lujo. Así vivían los empresarios de la guerra europea, los fabricantes de armamentos, los negociantes para quienes el género humano no es más que carne de cañón...

X  
Pobre guardia civil, muerto en los

valles de Asturias. Pobre minero, embriagado de odio por el verbo de este negociante, que te ofrecía su oratoria y su prosa como un expendedor de alcoholes y de drogas malignas; pobre español, humilde y valiente, de cualquier bando, que has encontrado la muerte a la sombra de las montañas verdes, y sobre cuyos huesos ahora caerá, filtrándose por la tierra pladosa, la lluvia de los días tristes del invierno; poco has sido para los negociantes de la revolución. Un número, una cifra que se apunta y se borra en los libros de cuentas y cuya vida se pasa friamente al capítulo de gastos generales. Del frío de tu osamenta, del desamparo de los tuyos, de la pena humilde y honda de tu heroísmo anónimo, ¿qué quedará sino el dolor callado de los tuyos? El negociante que te lanzó a otra empresa tiene asuntos menos cursis en que ocuparse. Hay que montar nuevos negocios sobre las bases del entusiasmo pueril del pueblo, sobre su credulidad infantil, sobre su heroísmo ciego, sobre sus pasiones, que nieren pronto si se sabe calentarias verbalmente. Se planean bien los negocios revolucionarios en la Costa Azul. Hay excelentes cocineros allí, y los vinos de la dulce Francia—imitemos a la dulce Francia—son famosos. El camarada Ostrowski maneja millones de pesetas oro. Ya lo saben por experiencia los que con él trataron mano a mano la compra de petróleo ruso para España. Y las tardes de la Costa Azul, cuando se tiene un buen automóvil y una buena cuenta corriente en los Bancos, son de una belleza inolvidable.

—Amigo Ostrowski, hay que preparar la revolución de nuevo.

—Vamos a ello. ¿Con cuántos inocentes dispuestos a dejarse matar cuenta usted?

—Con muchos miles. ¡Mozo, otra botella de champán! ¿No le parece a usted que este champán no está bastante frío?

—Pero, querido amigo: en una de éstas le pueden a usted echar mano

Una risa. Una confidencia en voz baja. No, no hay peligro. El negociante tiene siempre la alcantarilla material o moral preparada para la fuga.

—He preparado veinte negocios como éste. Ni una sola vez he estado en la cárcel.

—Acabarán por sospechar sus propios correligionarios.

—Nada de eso. Saben que soy muy listo y nada más.

—Siendo así... ¿Sabe usted que este champán es excelente?"

## Automóviles

NASH - LAFAYETTE - SINGER - ADLER

Desde Pesetas 5.500

Venta - Servicio - Garantía

Casa BEAUTELL

Departamento de automóviles

# REGALAMOS

DURANTE EL CORRIENTE AÑO



## UN ATLAS MUNDIAL

de bolsillo, elegantemente encuadernado, con 24 mapas en colores y características de todos los países del mundo, a quien nos envíe la marca del Santo Pellegrino, impreso sobre el estuche de cada frasco TIPO EFERVESCENTE



### MAGNESIA S. PELLEGRINO

TIPO EFERVESCENTE



### PRECIOS

Con y sin anís, cajita pesetas 0'50; frasco pesetas 3'25. Efervescente, cajita pesetas 0'75; frasco, pesetas 4'50.

El atlas regalo se envía franco de porte, dirigiéndose a GIMENEZ SALINAS y C.ª, Avenida de Eduardo Dato, 10, Madrid.—Sagues, 2 y 4, Barcelona.—Remitiendo pesetas 0.30 en sellos de Correo se envía certificado.

## Consultorio Gratuito

Relativo al ingreso en Carabineros

J. J.—Habiendo visto mi consulta en ese periódico, se me ocurre formular algunas preguntas. He servido en el Ejército de Africa como soldado del reemplazo de 1926, y una vez licenciado volví a ingresar con el sólo fin de pasar a Carabineros, presentando la oportuna instancia, hallándome en activo, en 1931, pero no fué cursada por no llevar cuatro años de efectivos servicios en filas, a pesar de contar con cuatro años, ocho meses y catorce días con abonos de campaña. Ahora bien; como en la consulta publicada se dice que llevando más de dos años separado de filas no existe el derecho a solicitar el ingreso en dicho Cuerpo, y yo llevo tres años separado de filas, deseo enterarme si ya en mis condiciones no podré formular instancia con el citado objeto. También quisiera saber si está abierto el Banderín del voluntario de Africa, o si puedo ingresar en cualquier tiempo, para cumplir los cuatro meses de servicio que me faltan y volver a readquirir el derecho a solicitar el pase al Cuerpo de referencia.

X

En la consulta que formuló anteriormente el interesado no hacía constar sus circunstancias. Por eso no era posible precisar las condiciones del caso.

Sin embargo, la legislación que existe acerca de cuanto conluciere al ingreso en Carabineros, es bas-

tante profusa y, en cierto modo, contradictoria.

La octava categoría la integran los cabos y asimilados en activo y reserva. Para estar en reserva tienen que llevar más de dos años separados de filas, en general. En cambio, la regla segunda que trata de las condiciones que deben reunir los aspirantes a ingreso, en su condición 5.ª dice que los comprendidos en la séptima y décima categorías (suboficiales y sargentos en la 5.ª e hijos de generales, jefes y oficiales en la décima), deben reunir o contar cuatro años de servicio, mientras que el apartado d) de la condición 6.ª dice que los de ambas categorías mencionadas no llevarán más de dos años separados de filas cuando soliciten el ingreso, excepto los hijos del personal del Cuerpo, que podrán hacerlo cualquiera que sea el tiempo que lleven.

Y en las "excepciones" se previene que no podrán obtener el ingreso los que sirvan en Africa como voluntarios con premio y los pertenecientes al Tercio, mientras no hayan cumplido el tiempo de su compromiso o enganche.

No existe, pues, en la legislación precepto alguno que nos aclare el caso que somete a consulta el interesado; y como por otra parte se halla en suspenso el "Banderín" de enganche, creemos que lo más acertado es que se dirija por carta al jefe del Negociado de personal de la Inspección general de Carabineros, que radica en Madrid, y

EN LA LAGUNA

## Solemnes funerales por los P. P. paúles asesinados en Oviedo

En la iglesia de San Agustín, de la vecina ciudad de La Laguna, los R. R. Padres paúles celebrarán solemnes funerales por los tres miembros de su Congregación P. P. Tomás Pallarés, Vicente Pastor y Hermano Salustiano González, muertos en Oviedo por los revolucionarios.

Dichos funerales tendrán lugar el jueves, día 15 de los corrientes, a las ocho y media de la mañana.

Los lectores de GACETA DE TENERIFE están enterados por el número del domingo pasado de las circunstancias de la muerte de estos héroes de la Religión, y de los tormentos y angustias que sufrieron los otros que pudieron escapar de las iras de las hienas marxistas.

Próximamente daremos más detalles de la odisea de los Padres y seminaristas de Oviedo.

Enrique Rumeu de Armas  
ARQUITECTO

Calle del Sí número 1

SE VENDE un trozo de terreno en La Laguna, donde dicen el Bronco, entre el camino de la Rada y el de Las Mercedes, muy propiamente para chalet, y otro trozo rodeado según la contestación que obtenga podrá obrar en consecuencia.



# Yeoward Line

SALIDAS DEL MES DE NOVIEMBRE DE 1934  
Vapor Destino

8, viernes.—Vapor ALONDRA	Liverpool
9, viernes.—Vapor ALCA	"
16, viernes.—Vapor ARDEOLA	"
23, viernes.—Vapor AGUILA	"
30, viernes.—Vapor ALONDRA	"

Para informes dirigirse a RICHARD J. YEOWARD

## Manuel F. de Villalta y García

Medicina interna

(Aparato digestivo y nutrición)

Determinación del metabolismo basal

Consultar de 10 a 12 y de 3 a 5.

Fermin Galán, 54

Teléfono, 618

## Laboratorio y Farmacia

DOCTOR RICARDÓ CASTELO GOMEZ

Académico, ex profesor auxiliar de Facultad, diplomado del Instituto Nacional de Higiene y del Instituto Nacional de Oncología, ex pensionado en el Instituto Pasteur.—DR. EN MEDICINA Y FARMACIA.

PLAZA DE 25 DE JULIO, 5 (PLAZA DE LOS PATOS)

TELEFONO NUMERO 504

Análisis químicos, serológicos-bacteriológicos e histológicos de toda clase de productos, orinas, jugo gástrico, pus, esputos, exudados y otros líquidos orgánicos de neoplasmas (tumores).

Diagnóstico bacteriológico de enfermedades infecciosas. — Reacción de aglutinación y fijación del complemento. — Reacción de Wasserman original, de Jasche Georgi, etc., para diagnóstico de la sífilis.

Preparación de autovacunas y cuantos trabajos de este orden se nos encomienden.

Diagnóstico seguro de la SIFILIS, de la TUBERCULOSIS y de las ENFERMEDADES DE LA SANGRE.—Cultivos, Hemocultivos e Inoculaciones.

FARMACIA Y LABORATORIOS DE ANALISIS, PLAZA DE 25 DE JULIO, 5.—TELEFONO 504.

## CLINICA COSTA

DIRIGIDA POR

D. DIEGO GUIGOU Y COSTA D. LUIS GABARDA SITJAS

Director y fundador del Hospital de Niños

Cirujano jefe del Centro Quirúrgico de Tenerife

Abierta nuevamente al público con la colaboración de distintos especialistas, admite enfermos de Cirugía y Medicina, exceptuando los infecciosos y mentales.

Los enfermos ingresados pueden ser operados por los cirujanos que indiquen y seguir siendo asistidos por sus médicos de cabecera.

COCINA DE REGIMEN PARA ENFERMOS DIABETICOS Y DEL APARATO DIGESTIVO

SERVICIO ESPECIAL DE PARTOS

TELEFONO

1 5 7

LIBRERIA Y TIPOGRAFIA CATOLICA, S. A.

En esta Casa se confeccionan toda clase de SELLOS DE GOMA, asi como firmas auténticas.



SANTA CRUZ DE TENERIFE

SAN FRANCISCO NUM. 7

## Francisco Suárez Hernández

MEDICO

Especialista en enfermedades de los riñones y de las vías urinarias.

CONSULTA: Lunes, miércoles y viernes, de 10 a 12; martes, jueves y sábados, de 3 a 5.

Fermin Galán, 42, principal.

Teléfono 121.

Nuevos maestros nacionales

## Lista de los cursillistas colocados en esta provincia

A las once de la mañana del domingo último se reunió en la Escuela Normal del Magisterio primario de La Laguna, el Tribunal encargado de la colocación de los cursillistas de esta provincia procedentes de las oposiciones de 1933.

Formaban parte del mismo la inspectora-jefe Provincial de Primera Enseñanza, señora Villavicencio; jefe de la Sección Administrativa, señor Pérez Zamora; y director de la Escuela Normal, señor García Otero, actuando de secretario el oficial administrativo de Instrucción Pública don Joaquín Esperón.

Los cursillistas procedieron a elegir plaza por orden de lista, y el Tribunal acordó los siguientes nombramientos:

Maestras.—Doña Francisca Sanz Torres, para una Sección de la Graduada del Cabo.

Doña Arabia Ruiz Expósito, para una Sección de la Graduada de La Laguna.

Doña María Eulalia Guerra Pérez, para Mircas (Santa Cruz de la Palma).

Doña Rita Bethencourt Francés, para una Sección de la Graduada de La Laguna.

Doña María Mercedes Aparicio Calcines, Sección aneja Normal.

Doña María del Castillo Díaz, El Bufadero.

Doña Arabela Torres Bardó, Sección Graduada de Güímar.

Doña Remedios Velázquez Reyes, San Juan (Tacoronte).

Doña Eugenia Calero Labesse, Buenavista (Breña Alta).

Doña América Gracia de Sanfiel, Garafia (casco).

Doña Clotilde Alvarez Menéndez, Orotava número 2 (San Juan).

Doña Ramona López Delgado, caserío Capitán García Hernández, Realejo Alto.

Doña Isabel Delgado Saavedra, Arico el Nuevo número 1.

Doña Candelaria Díaz Pérez, Sección Graduada, Garachico.

Doña Anicia Mata Rodríguez, Santa Ursula.

Doña Marina Pérez Hernández, Cruz Santa (Realejo Alto).

Doña Dolores Cabrera Mejías, San Juan (Güímar).

Doña Isabel Fraga y Fraga, San Miguel número 1.

Doña Dolores Campos Manrubia, Icod número 3 (casco).

Doña Candelaria Alonso Marrero, Dehesa Baja (Puerto de la Cruz).

Doña Isabel Hernández González, Garachico Graduada.

Doña Rosario González Hernández, Tajulla (Los Llanos).

Doña Angela E. Martín Hernández, San Andrés y Sauces número 3.

Doña Laura Bethencourt Socas, Los Silos número 1.

Doña Elvira Machado y Machado, Los Silos número 2.

Doña Concepción Sánchez Quedo, Las Palmas.

Doña Efigenia Pérez Concepción, Breña Baja (casco).

Doña Carmen Tejera Rodríguez, Escobonal (Güímar).

Doña Benilda Sosa Lorenzo, Puntagorda número 3.

Doña Victoria Fernaud de la Rosa, El Ravelo (Sauzal).

Doña María Nieves Rodríguez Martín, Ramírez (San Andrés y Sauces).

(Continuará.)

## Banco Vitalicio de España

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS

FUNDADA EN 1880

Seguros sobre la vida y Rentas Vitalicias en todas sus combinaciones. Seguros de transportes, marítimos, terrestres y de valores.

Fondos de garantía en 31 de Diciembre de 1933

PESETAS 152.873.940'39

Pagado a los asegurados en el año 1933

PESETAS 13.395.056'92

Total pagado por la Compañía desde su fundación

a los asegurados

PESETAS 220.021.995'81

Domicilio social: Rambla de Cataluña, 18.—BARCELONA

Sucursal en MADRID: Calle de Alcalá, 25

EDIFICIOS PROPIEDAD DE LA COMPANIA

Delegaciones en todas las capitales de España.—Agencias en todas las poblaciones de importancia.

Autorizado por la Inspección Mercantil y de Seguros.



## BANCO HISPANO AMERICANO

MADRID

PLAZA DE CANALEJAS NUMERO 1

Capital autorizado ... .. 200.000.000 pesetas

Capital desembolsado ... .. 100.000.000 "

Reservas ... .. 54.192.395 "

SUCURSAL EN SANTA CRUZ DE TENERIFE

Calle del Doctor Comenge números 6 y 8.—Teléfono números 640, 642 y 642.—Apartado de Correos 100.—Dirección telegráfica Hispames

TIPOS DE INTERES

Desde el 1 de Julio de 1933 y a virtud de la norma del Consejo Superior Bancario de observancia general y obligatoria para toda la Banca operante en España, este Banco no podrá abonar intereses superiores a los siguientes:

1.—CUENTAS CORRIENTES:

A la vista ... .. 8 por 100 anual

2.—OPERACIONES DE AHORRO:

Imposiciones

Imposiciones a plazo de 3 meses ... 3% anual

Imposiciones a 6 meses ... .. 3'60% "

Imposiciones a 12 meses o más ... .. 4% "

Regrán para las cuentas corrientes a plazo, los tipos máximos señalados en esta norma para las imposiciones a plazo.

## AHORRO

LIBRETTAS DE AHORRO

CUENTAS DE AHORRO

AHORRO INFANTIL

AHORRO A PLAZO FIJO

SUCESAS. — TRANSFERENCIAS.

NO TIENE V. LIBRETTA DE AHORRO? PIDALA HOY MISMO MEDIANTE UNA IMPOSICION DE

UNA PESETA

EN LAS OFICINAS DE LA

Caja General de Ahorros y Monte de Piedad

SANTA CRUZ DE TENERIFE PEREZ GALDOS, 9

LA LAGUNA PLAZA DE LA CATEDRAL, 1

OROTAVA ENCARNACION GARCIA FEO, 6

GUIMAR PLAZA DE LA IGLESIA, 7

ICOD





SERVICIO TELEGRAFICO

INFORMACIÓN NACIONAL Y EXTRANJERA

La minoría tradicionalista presenta la candidatura de D. Víctor Pradera para presidente del Tribunal de Garantías

El comandante Doval entiende que con el nombramiento del gobernador general de Asturias pudieran coartarse sus funciones

En la sesión de ayer tarde del Parlamento se discute el Reglamento de la Cámara

El señor Calvo Sotelo protesta de que la censura no deje publicar los textos taquígraficos de su último discurso

La minoría de Unión Republicana acudió ayer al Congreso

En la sesión de Cortes de ayer se discutió el proyecto de tenencia de armas

REUNION DE LA MINORIA VASCA

Madrid 13 17'30.—En el Congreso se reunió hoy la minoría vasca, que se ocupó en examinar la labor realizada por los representantes de las diversas comisiones parlamentarias.

También trataron los asuntos de otros asuntos de menor importancia.

LA MINORIA RADICAL

Presidiendo don Emiliano Iglesias se reunió esta tarde la minoría radical, asistiendo los ministros de Estado y de la Gobernación.

Según la referencia facilitada a la Prensa, en la reunión se trataron asuntos de trámite.

LA LEY MUNICIPAL

Madrid 13 19'35.—La Comisión de Gobernación del Congreso, ha comenzado el estudio de la Ley Municipal, a fin de emitir dictamen.

EL SR. LERROUX DESCONOCE EL ORDEN DEL DIA

Al llegar el señor Lerroux al Congreso conversó con los informadores, a quienes expresó que no tenía noticias.

Añadió que como no había hablado con el señor Alba, desconocía el orden del día, por cuyo motivo ignoraba si se reanudaría el debate acerca de los sucesos de Asturias.

EL SR. CALVO SOTELO PROTESTA DE QUE NO SE HAYA PUBLICADO SU DISCURSO

El diputado de Renovación Española, señor Calvo Sotelo, visitó en su despacho oficial al señor Alba, ante quien protestó de que la censura no deje pasar los textos taquígraficos del último discurso que pronunció en la Cámara.

El señor Alba le prometió solucionar el asunto.

LA SESION DE AYER TARDE

Madrid 13 19'45.—La sesión de hoy en el Congreso comenzó a las cuatro y 20 de la tarde.

Preside el de la Cámara, señor Alba.

En los escaños se nota poca animación, pero no así en las tribunas públicas, que se ven muy concurridas.

En los bancos de la oposición ocupan sitio los diputados de Unión Republicana, que se han reintegrado al Parlamento.

Seguidamente se aprueba el acta de la sesión anterior.

Interviene el diputado de Unión Republicana, señor Agustín, quien lo hace para asociarse al duelo de

la Cámara por la muerte del diputado tradicionalista, señor Oreja Elosegui, contestando don Romualdo Toledo.

CREDITOS EXTRAORDINARIOS

Se pasa al orden del día y se aprueban varios créditos extraordinarios por valor de 9 millones 288 mil pesetas.

EL NUEVO REGLAMENTO DE LA CAMARA

A continuación se reanuda la discusión del nuevo Reglamento de la Cámara.

Sin discusión se aprueban hasta el artículo 40 del mismo.

SE REUNE LA MINORIA UNION REPUBLICANA

Esta tarde se reunió en el Congreso la minoría de Unión Republicana.

Se acordó que el señor Martínez Barrio hable esta tarde, para fijar la posición política de dicha minoría.

También se adoptaron otros acuerdos de menor importancia.

EL SR. MAURA ANUNCIA QUE HABLARA EN EL DEBATE DE ASTURIAS

El señor Maura (don Miguel), ha manifestado que hablará hoy al reanudarse el debate acerca de los sucesos de Asturias.

Anunció que hablará con la mayor claridad, a fin de que no hayan confusiones.

SIGUE LA DISCUSION DEL REGLAMENTO

Madrid 13 24'15.—Sigue la discusión del Reglamento, interviniendo el señor Vallente, que defiende un voto particular pidiendo que se rebajen las dietas a los diputados en una cantidad proporcional a la falta de asistencia a las sesiones.

El señor Gil Robles dice que antes de aceptar dicho voto debe pedirse el criterio a los diferentes grupos de la Cámara.

Los señores Ventosa o Iglesias (don Emiliano) se oponen.

El señor Royo Villanova pide que la cantidad que se obtenga de esa rebaja se destine a remediar el paro obrero.

El señor Pedregal (hijo) se opone, aceptándolo otros varios.

El señor Alba decide aplazar la discusión de este artículo, a fin de dar tiempo a modificarlos ligeramente.

Se aprueban hasta el artículo 58.

Después de unas ligeras intervenciones de los señores Calderón y Chapaprieta, a quienes contesta por la Comisión el señor Serrano Jover, se aprueban hasta el artículo 70.

EL PROYECTO LEY DE CENSURA A LA PRENSA

Se suspende el anterior debate, en cuyo momento entran en el salón, el señor Lerroux y los ministros de la Guerra, Agricultura y Gobernación.

Este lee un proyecto ley de censura a la Prensa.

PIDIENDO EL LEVANTAMIENTO DE LA PREVIA CENSURA

Seguidamente se da lectura a una proposición incidental de la minoría vasconavarra pidiendo se levante la previa censura.

La defiende el señor Irujo, quien pide se explique el alcance de esta medida.

Le contesta el ministro de la Gobernación, quien manifiesta que se refiere a los extractos de las manifestaciones que hagan los diputados.

El señor Irujo pide que cuanto

antes desaparezca la previa censura y que se levante el estado de Guerra.

Considera retirada la proposición.

EL PROYECTO DE TENENCIA DE ARMAS

Se pone a discusión el proyecto de tenencia de armas.

El ministro de Justicia justifica la agravación en las penas que se expresan en el proyecto.

El señor Roig defiende un voto particular, que lo rechaza el señor Martínez Moya por la Comisión.

En la discusión de la totalidad del proyecto consume un turno en contra el señor Primo de Rivera.

Interviene Pascual Leone, radical democrata, diciendo que aunque el proyecto no es bueno lo votarán.

El ministro de Justicia dice que para mejorar la Ley aceptará todas las colaboraciones.

Intervienen ligeramente los señores Primo de Rivera, Arrazola y Alvarez Valdés.

Se aprueba hasta el artículo quinto.

Seguidamente se levanta la sesión, siendo las nueve y 20 de la noche.

Notas políticas

SE REUNEN LOS IZQUIERDISTAS Y ACUERDAN IR AL PARLAMENTO

Madrid 13 13'45.—Con motivo del levantamiento de la censura se reunieron hoy en sus domicilios sociales la minoría de Unión Republicana y el grupo de amigos de don Miguel Maura.

Se acordó en las dos reuniones la vuelta inmediata al Parlamento.

PRieto HA HECHO MANIFESTACIONES QUE HAN DISGUSTADO A LOS SOCIALISTAS

Una personalidad izquierdista ha afirmado que las manifestaciones hechas por el señor Prieto en París han disgustado profundamente a los socialistas españoles.

Añadió que la minoría socialista se proponía reintegrarse en seguida al Parlamento, pero las manifestaciones y la huida del señor Prieto han obligado a su grupo parlamentario a adoptar una actitud contraria a su pensamiento.

CONMINACIONES A "EL SIGLO FUTURO"

El gobernador civil de Madrid se ha dirigido al periódico "El Siglo Futuro", conminándole con inmediatas sanciones en caso de reincidencia, por haber publicado el gran órgano tradicionalista un artículo tachado por la censura.

TARJETAS DE VISITA SE HACEN A LA MAYOR BREVEDAD EN ESTOS TALLERES

Del Gobierno

MANIFESTACIONES DEL SEÑOR VAQUERO

Madrid 13 14'30.

El ministro de la Gobernación ha manifestado que considera interesante el decreto sobre reorganización de los servicios cuya utilización se hacía necesaria.

Agregó que tiene otros decretos en estudio, uno de los cuales satisfará las antiguas aspiraciones de la Benemérita.

Estos decretos se leerán en el primer Consejo que se celebre.

Preguntado si con motivo del levantamiento de la censura para las sesiones parlamentarias habrá que continuar enviando a la censura las galeradas con los extractos de los discursos parlamentarios, contestó el ministro que hoy se resolverá en la reunión que celebrará el con el gobernador civil y el señor Lerroux, y que, desde luego, habrá sanciones para quienes tergiversen los extractos intencionalmente, y la censura continuará para los comentarios a las sesiones de Cortes.

Por último, dijo que ha llevado al Consejo de ministros los expedientes para la destitución definitiva de los Ayuntamientos que han infringido la Ley municipal.

EL SR. LERROUX ACLARA LA FORMA EN QUE SE LEVANTA LA CENSURA EN LOS EXTRACTOS DE LAS SESIONES PARLAMENTARIAS

Madrid 13 17'30.—El jefe del Gobierno, señor Lerroux, hablando con los periodistas, manifestó que carecía de noticias que comunicar a la Prensa.

Aclaró después la forma en que se levanta la censura en los extractos de las sesiones de Cortes.

Dijo que podrá recogerse en ellos todo cuanto digan los oradores, siempre que dichos extractos sean hechos de buena fé y lealmente.

EL LICENCIAMIENTO DE TROPAS

El ministro de la Guerra supone que mañana firmará el Presidente de la República el decreto sobre licenciamiento de tropas, creyendo que estará terminado el día 25 del actual.

También es deseo del ministro que se entregue a los soldados licenciados la parte correspondiente a la suscripción abierta a favor de la fuerza pública.

Manifestó que ha nombrado al coronel de Caballería, señor Alcázar, agregado al Ejército de operaciones de Asturias, a fin de que realice misiones de justicia.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

El titular de Gobernación, señor Vaquero, conversando con los pe-



El señor D. Tomás Santana Rodríguez Ha fallecido

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

Sus hijos, don Pelegrín, doña Luisa, doña María y doña Paula; sus hermanos, don Pedro, doña Felipa y doña Gregoria; hijos políticos, doña Filomena Perera, doña Nemensia Rodríguez, doña Antonia de Armas, don Domingo Cruz, don Sebastián Areas y don Antonio González; hermano político, don Antonio Pérez; nietos y demás parientes;

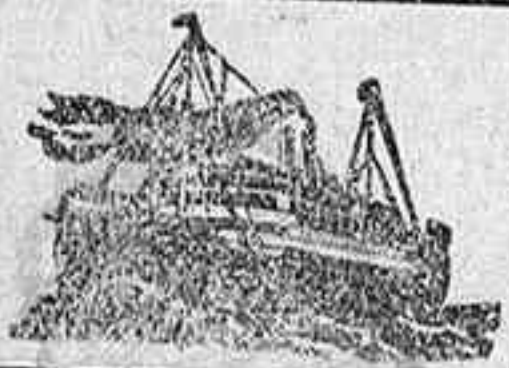
Suplican a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver que se verificará hoy, miércoles, día 14 del actual mes, a las 4 de la tarde, partiendo la comitiva desde la casa mortuoria calle de Herradores número 91 al Cementerio de esta ciudad, favor que agradecerán profundamente.

La Laguna, 14 de Noviembre de 1934.









# Llegada y salida de vapores



ITINERARIOS DEL MES DE NOVIEMBRE DE 1934  
SERVICIOS PENINSULA Y FERNANDO POO

Salidas	Vapores	Destinos
2 24	VILLA DE MADRID	Cádiz y Barcelona.
6 13	ISLA GRAN CANARIA	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
9 24	CIUDAD DE SEVILLA	Cádiz y Barcelona.
13 13	ROMEU	Las Palmas, Cádiz y Norte España.
13 20	RIO FRANCOLI	Santa Cruz de la Palma, Alicante y Valencia.
	Un vapor	Cádiz y Sevilla.
16 24	VILLA DE MADRID	Cádiz y Barcelona.
20 13	POETA AROLAS	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
23 24	CIUDAD DE SEVILLA	Cádiz y Barcelona.
24 10	PLUS ULTRA	Fernando Poo y escalas.
27 13	CAPITAN SEGARRA	Las Palmas, Cádiz y Norte España.
27 20	RIO FRANCOLI	Santa Cruz de la Palma, Alicante y Valencia.
	Un vapor	Cádiz y Sevilla.
30 24	VILLA DE MADRID	Cádiz y Barcelona.
30 10	LEGAZPI	Las Palmas, Cádiz, Valencia y Barcelona.

**SERVICIOS INTERINSULARES**

Para Santa Cruz de la Palma los días 7, 14, 21 y 28, a las 20 horas.  
 Para Santa Cruz de la Palma, San Sebastián y Valverde, los días 4 y 18, a las 20 horas.  
 Para Santa Cruz de la Palma, Valverde y San Sebastián, los días 11 y 25, a las 20 horas.  
 Para San Sebastián y Valverde, los días 7 y 21, a las 24 horas.  
 Para Valverde, Restinga y San Sebastián, el día 14, a las 20 horas.  
 Para Valverde, Golfo y San Sebastián, el día 28, a las 20 horas.  
 Para Las Palmas, Arrecife, Puerto Cabras y Gran Tarajal, los días 2, 9, 16, 23 y 30, a las 24 horas.  
 Para Las Palmas, Gran Tarajal, Puerto Cabras y Arrecife, los días 7, 14, 21 y 28, a las 9 horas.  
 Para Sur de Tenerife y Gomera (Comercial), los días 7, 14, 21 y 28, a las 3 horas.  
 Para Norte de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Sauces y Tazacorte, los días 10 y 24, a las 24 horas.  
 Para Las Palmas y sus puertos menores, los días 8 y 22, a las 24 h.  
 Para Las Palmas y Africa, los días 1, 8, 15, 22 y 29, a las 24 horas.  
 Para Las Palmas y puertos menores de Fuerteventura y Lanzarote, los días 1, 15 y 29, a las 24 horas.  
**SALIDAS DE TENERIFE PARA LAS PALMAS:** Los lunes, viernes, sábados y domingos, a las 24 horas; los martes, a las 13 horas; los miércoles, a las 9 horas; y los viernes, a las 12 horas.  
**SALIDAS DE LAS PALMAS PARA TENERIFE:** Todos los días, a excepción de los viernes, a las 24 horas; miércoles, por la tarde, y viernes, a las 19 horas.

Para toda clase de informes dirigirse a su

Agente: **MANUEL CRUZ**

Bethencourt Alfonso (antes San José), 8. Teléfonos 1.099, 1.100 y 1.101



SALIDAS DURANTE EL MES DE NOVIEMBRE DE 1934

PARA LONDRES	Día 12.—Vapor BURGOS
Día 7.—Vapor BAJAMAR	Día 26.—Vapor BANADEROS
Día 14.—Vapor BRENAS	
Día 21.—Vapor BETNCURIA	PARA BORDEAUX Y NANTES
Día 28.—Vapor BAJAMAR	
PARA DIEPPE	Día 6.—Vapor SAN JOSE
Día 8.—Vapor BANADEROS	Día 20.—Vapor SAN JOSE

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

Estacion de S. Estación, junto al Club Náutico. Teléfonos 62, 675 y 676



SERVICIO FIJO SEMANAL PARA LOS PUERTOS DE LAS PALMAS, NORTE Y SUR DE TENERIFE e ISLAS DE LA GOMERA Y LA PALMA, POR LOS VAPORES

"SAN ISIDRO", "SANCHO II", "SAN CRISTOBAL", "ISORA" y "ADEJE", y los veleros con motor "SAN MIGUEL" y "DELFIN"

## Rápidas

La ex Casa del Pueblo de Guardo ha sido destinada a cárcel. Ya empiezan a ponerse las cosas en orden.

El edificio donde estaban instalados el Centro de Sociedades Obreras de Oviedo y los talleres y la Redacción del diario socialista "Avance" fué asaltado e incendiado después.

Mal hecho. Dentro de él no había nadie. Para defenderle, claro.

"Los obreros de Béjar, conocedores de los feroces instintos que dominan a los marxistas, han roto los "carnets" de la U. G. T. y se han separado de los socialistas."

Los obreros de Béjar conocen el paño...

"Ankara.—La artista Eva Pavolith, danzarina desnudista, sufrió un síncope al perseguirla el público por el teatro para quitarle las mallas que había sacado a escena." La encontraron ya "desmallada"...

"Varsovia.—En la región de Vilno se ha producido una epidemia tífica que extiende su acción mortífera como hasta ahora no lo había hecho ninguna calamidad semejante." Bah; porque no han padecido allí el marxismo azafarseparatista...

**DIVERSAS NOTICIAS**

### Información municipal

Un Ayuntamiento que quiere implantar la Carta municipal. El Ayuntamiento de Cazalla pide el envío de una copia de la Carta municipal, así como la tramitación dada a la misma, al objeto de solicitar para aquel Municipio el mismo régimen económico.

Las paradas de taxis. Varios dueños y chóferes de los "taxis" establecidos en la plaza de Santo Domingo y Teatro, se han dirigido a la Alcaldía pidiendo se prohiba el estacionamiento de autos del servicio público en los alrededores del Mercado, puesto que se hallan funcionando dos paradas autorizadas por el Ayuntamiento en los expresados sitios.

Desaloje de una ciudadela. El gobernador civil ha dirigido un oficio al alcalde denunciando el mal estado en que se encuentra una ciudadela de esta capital, propiedad de don Felipe Armas.

Pide se informe urgentemente sobre el caso, tomando las medidas necesarias para que, de ser cierto lo que se le denuncia, se proceda a desalojar el expresado edificio.

Para las cargas de Justicia. El Ayuntamiento de Güimar ha aprobado el proyecto de presupuesto de la Agrupación forzosa del partido judicial de Santa Cruz de Tenerife para 1935, con un total de 11.868'70 pesetas.

Destinos. Benito González Jorge solicita una plaza de guardia municipal. —Graciliano Mesa González pide también se le nombre canalero al servicio del Municipio.

## Blue Star Line

LINEA DE VAPORES CORREOS RAPIDOS ENTRE LONDRES, BOULOGNE, LISBOA, MADERA Y RIO DE JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES Y VICIVERSA, ADMITIENDO PASAJEROS Y CARGA

Los vapores "ALMEDA STAR", "AVILA STAR" y "ANDALUCIA STAR", de 13.000 toneladas, mantienen un servicio regular entre Tenerife y Europa, y Tenerife y la América del Sur. Estos buques lujosos permiten hacer un viaje rápido con comodidad suntuosa. Jamás llevan emigrantes, transportándose ÚNICAMENTE pasajeros de PRIMERA CLASE.

Salidas de Tenerife para MADERA, LISBOA y LONDRES:

9 Nov.—"AVILA STAR"  
30 Nov.—"ANDALUCIA STAR"  
21 Dic.—"ALMEDA STAR"

Salidas de Tenerife para RIO DE JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES:

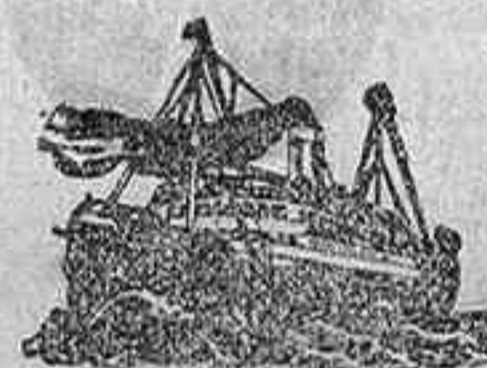
26 Oct.—"ANDALUCIA STAR"  
16 Nov.—"ALMEDA STAR"  
30 Nov.—"AVILA STAR"  
21 Dic.—"ANDALUCIA STAR"

Servicio de vapores rápidos de carga.—Próximas salidas de Tenerife:

27 Oct.—"SULTAN STAR" Londres directo.  
1 Nov.—"AFRIC STAR" Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires.  
4 Nov.—"AVELONA STAR" Londres directo.  
18 Nov.—"RODNEY STAR" Londres directo.  
22 Nov.—"AVELONA STAR" Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires.

(Las fechas que se citan están sujetas a alteración sin previo aviso.)

Para informes: HAMILTON & C<sup>o</sup>, Agentes, Apartado 102, Santa Cruz Tenerife. (Telegramas: HAMILTON, Tenerife.)



## Servicio frutero de la

### "Linea Pinillos"

SERVICIO RAPIDO SEMANAL FIJO CON NUEVOS BUQUES A MOTOR EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS TENERIFE-MARSELLA, GENOVA-CASABLANCA

SALIDAS DEL MES DE NOVIEMBRE DE 1934

Miércoles 7.—Buque-motor DARRO Para Marsella, Cete y Niza  
Miércoles 14.—Buque-motor EBRO Para Marsella, Cete y Génova  
Miércoles 21.—Buque-motor TURIA Para Marsella, Cete y Niza  
Miércoles 28.—Buque-motor SIL Para Marsella, Cete y Génova.

SALIDAS DE CASABLANCA PARA CANARIAS: TODOS LOS VIERNES AL MEDIODIA

NOTAS.—Los motores TURIA y DARRO tienen cámaras para pasaje de primera clase, y los motores EBRO y SIL, para pasaje de clase intermedia solamente.

Todos estos buques admiten frutos para París y cualquier otra plaza del interior de Francia y Suiza, cuyos frutos se trasbordarán directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso aquellos cuyo despacho de Aduana debe efectuarse en Marsella.

No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se presenten los despachos de la carga en la casa consignataria antes de las cinco de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna al costado del buque después de las seis de la tarde del referido día.

En los viajes de retorno hacen las escalas de Génova, Marsella y Casablanca, para tomar el pasaje y la carga que se presente con destino a estas islas.

ANTONIO LEDESMA (Agente). Oficinas: Marina, 31  
Teléfonos 187 y 587

VEAN LOS ULTIMOS MODELOS RECIBIDOS DE

## Cocinas y Hornillos de Gas

TODOS CON EL

### Mechero Doble Económico

EXPUESTOS EN EL EDIFICIO DE LA CENTRAL DE ELECTRICIDAD DE LA

## Unión Eléctrica de Canarias S. A.

NO OLVIDEN QUE COCINAR CON GAS EQUIVALE A LIMPIEZA COMODIDAD Y ECONOMIA

# Sección religiosa

## SANTORAL

Santos de hoy.—Clementino, Teódoto, Filomeno, Serapión, Venerando, Veneranda, Hipacio, otro Serapión, mrs.; Jocundo, Lorenzo y Rufo, Obispos; y Trahamunda, vg.

Santos de mañana.—Gertrudis, Virgen; y Leopoldo, marqués; Eugenio, Félix, Curia, Samona, Abibo, Secundo, Fidenciano y Vasico, mrs.; Malo y Luquerdo, Obispos.

## CULTOS

### Parroquia de Nuestra Señora de la Concepción

Jueves 15.—Misas rezadas a las seis y media, siete y media, ocho y ocho y media.

Por la tarde, a las seis, Rosario y lectura espiritual.

### Parroquia de San Francisco de Asís

Jueves 15.—A las ocho, Misa rezada, por el alma de doña Antonia García Sacramento (q. e. p. d.).

A las ocho, Misa cantada solemne, en el Altar Mayor, aniversario de doña Concepción Déniz (que en paz descanse), encargo de su hijo don Pedro Duque.

A las ocho y media, Misa rezada, por encargo de doña Carmen Martínez G. Roldán.

### Iglesia del Pilar

Jueves 15.—Misas a las seis, siete y media y ocho.

A las ocho, Hora Santa, hasta las nueve.

Por la tarde, a las seis, Rosario Novena de Animas, sermón que predicará el R. P. A. Bermejo, y a continuación se cantará el Responso.

### Capilla de la Venerable Orden Tercera

Jueves 15.—Jueves Eucarístico. Misas cuando les plazca a quienes las encomienda.

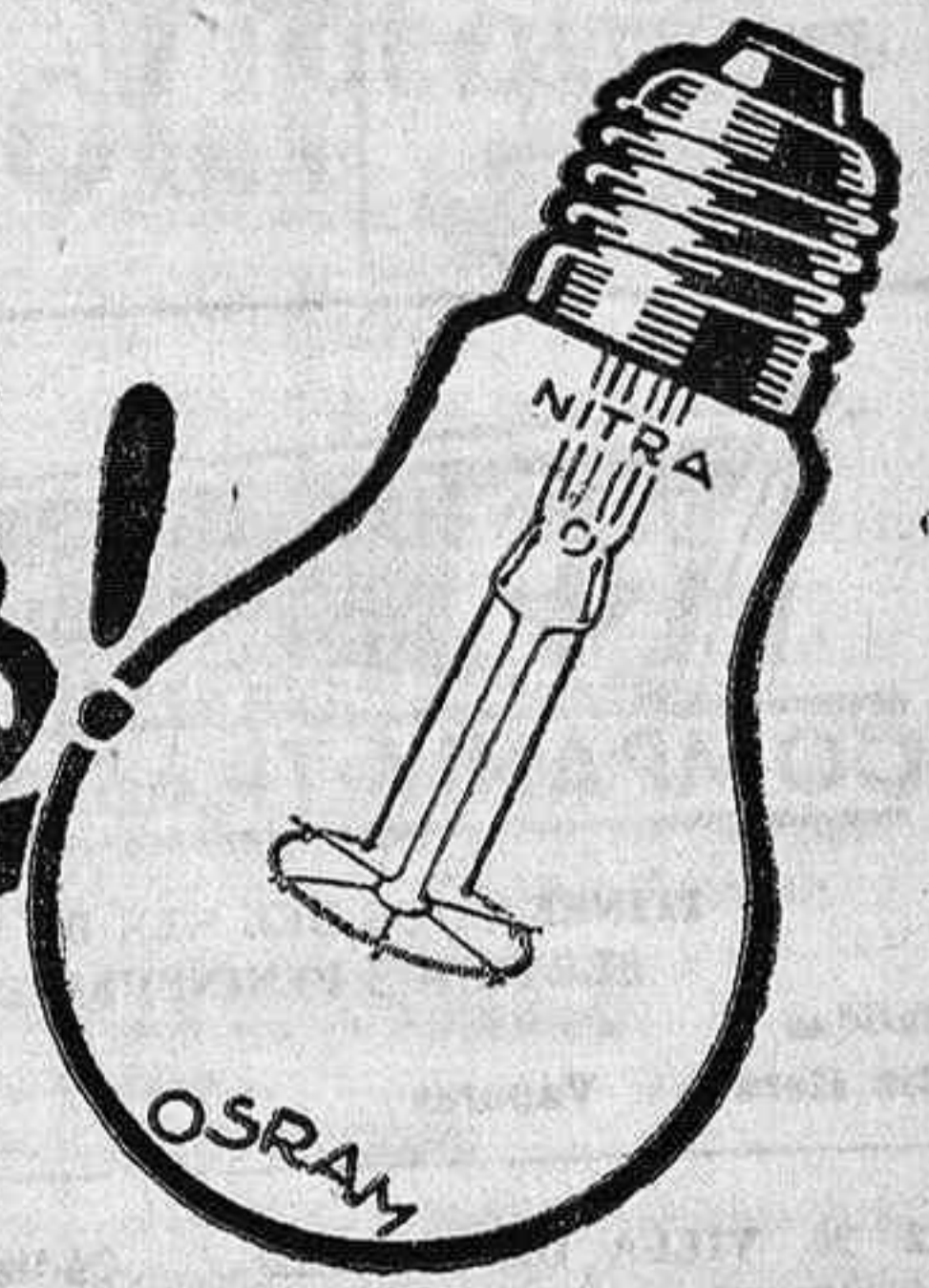
A las ocho, Misa de los Jueves Eucarísticos, acompañada al armonium, con canto de Motetes y Comunión general de los juevistas.

Terminada la Misa practicanse devotos ejercicios ante el Señor expuesto.

A las seis de la tarde, magnífica Hora Santa, en la que se cumple al pie de la letra el minucioso Ritual de la eucarística Archicofradía.

La Reserva, Bendición y canto del Himno del divino Sacramento ponen fin al acto religioso.

# Atención al comprar lámparas!



Hay lámparas "baratas" que aun regaladas resultan caras.

Para más luz con menos consumo, para economías hasta un 30%, y más, siempre lámparas Osram.

Una OSRAM de 40 wátios, en 1000 horas, a una Peseta el Kwh, ahorrará a usted 17 Pesetas.

¡Más de ocho veces su coste!

Pida siempre Osram, las lámparas de economía.



## Medias y Calcetines Americanos



EXIJID SIEMPRE MEDIAS Y CALCETINES AMERICANOS

"ALLEN - A"

CON ELLO OS EVITAREIS EL DICULOS Y GASTAR PESETAS

## Compañía Transatlántica

### AVISO

Se pone en conocimiento de los señores pasajeros que, por reciente disposición del Gobierno de Venezuela, todo individuo nacional o extranjero que ingrese en dicha República debe estar provisto, además del correspondiente certificado de vacunación visada por el señor cónsul de Venezuela, de un certificado de salud en que conste que no padece de enfermedades nerviosas, ni tracoma, ni lepra, ni que haya padecido en los últimos tres meses ENCEFALITIS EPIDEMICA ni POLIOMELITIS. Estos certificados tienen que ser expedidos por un médico titular del país de origen o procedencia y legalizado por el señor cónsul de Venezuela residente en él, y no deben tener menos de UN MES, ni más de SEIS.

Santa Cruz de Tenerife, 9 de

## Peluquería Moderna para Señoras

SERVICIO ESMERADISIMO HIGIENE Y CONFORT

## Ondulación Permanente

La casa de mayor confianza y garantía para las señoras.

Corte de pelo. Manicura. Depilación. Tintes. Decoloración. Masaje y limpieza del cutis. Marcado de ondas (Mis en plis)

CRUZ VERDE, 8 y 10, PRINCIPAL TELEFONO 73

Noviembre de 1934.—Los agentes, Viuda e hijos de Juan La Roche.

# GRATIS

Regalos para la familia



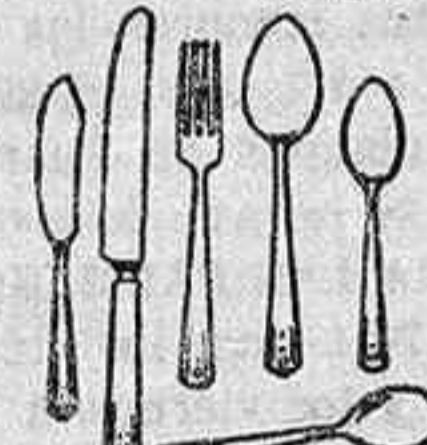
PARA LA HERMANITA



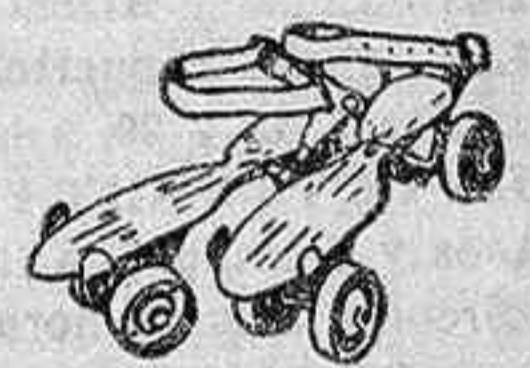
PARA LA MAMA



PARA EL PAPA



PARA LA MAMA



PARA EL HERMANO O LA HERMANA

Guarde CUPONES

de la

CREMA DE AVENA

# Maravilla

DE LAS LATAS O ETIQUETAS DEL FRENTE DE LAS CAJAS DE CARTON

Cada uno tiene su valor. Cámbiense por lindos y finos artículos de regalo para la mamá, el papá, la hermana o el hermano. Diríjase al agente de Maravilla solicitando un ejemplar GRATUITO del Folleto de los Regalos Maravilla, en dónde se explica como pueden obtenerse estos valiosos obsequios.

Solicítese también ejemplar gratuito del Folleto de Recetas Maravilla.

UN CUPON EN CADA LATA



Agente: JUAN FUNES GUTIERREZ SANTA CRUZ DE TENERIFE

Lea Vd.

"GACETA DE TENERIFE"



Servicio frutero  
semanal para  
**HAMBURGO  
Y BREMEN**



CON TRASBORDO PARA COPENHAGUEN, ESTOKOLMO, OSLO, etc.

**SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE DE 1934**

Día 19.—Vapor ARUCAS	Norddeutscher Lloyd
Día 26.—Vapor RABAT	Compañía Oldenburguesa
<b>SALIDAS DEL MES DE NOVIEMBRE DE 1934</b>	
Día 2.—Vapor OROTAVA	Norddeutscher Lloyd
Día 9.—Vapor TENERIFE	Compañía Oldenburguesa
Día 16.—Vapor ARUCAS	Norddeutscher Lloyd
Día 23.—Vapor CEUTA	Compañía Oldenburguesa
Día 30.—Vapor OROTAVA	Norddeutscher Lloyd

Estos buques admiten frutos con trasbordo en Hamburgo para los puertos de Amberes, Gdynia y cualquier otra de Noruega, Suecia, Holanda y Dinamarca.

NOTA.—Se avisa a los señores exportadores que la fruta, tiene que estar en el muelle antes de las nueve de la noche del día de salida, no garantizándose el embarque de la que llegue después de dicha hora.

Agente:  
Oidenburg-Portugiesische  
Dampfschiffs-Rhederei  
**JACOB AHLERS**  
Marina, 31.—Teléfono 1.149

Agente:  
Norddeutscher Lloyd  
(Servicio frutero)  
**MANUEL CRUZ**  
San José 19.—Teléfono 1.159

# Muy interesante a los agricultores

Los ensayos hechos con el producto VOLCK, con la máquina pulverizadora BEAN, en diferentes fincas de Gran Canaria, han sido sorprendentes. Todos coinciden en apreciar que las plantaciones de plataneras y naranjos, tratados con este producto, quedan LIMPIOS DE TODA COCHINILLA Y SERPETA, mejorando el fruto extraordinariamente.

Tenemos la máquina a la disposición de los señores agricultores y damos todos los detalles

Agencia exclusiva del «VOLCK»

## Droguería Espinosa

### ¿Quereis usar ropas limpias, que den olor a pulcritud?

Pues usad lejía "EL TEIDE". Queréis tener los pisos de vuestras casas brillantes como espejos, y sin la platina de suciedad que tanto afea? Pues usad lejía "EL TEIDE". Queréis tener las cristaleras, puertas y ventanas de vuestro domicilio en perfecta limpieza? Pues usad lejía "EL TEIDE". Queréis tener al corriente vuestros cuartos de aseos, W. C., cocinas, etc.? Pues usad lejía "EL TEIDE". Además de todo ello ¿Ignoráis,

acaso, la más valiosa de las virtudes de la lejía "EL TEIDE"? pues que limpia, desinfecta y no deteriora. Si queréis comprobarlo, visitad la fábrica sita en la calle de San Lucas número 32, y os convenceréis. Lavad siempre con lejía que lleve por marca El Teide, deja la ropa tan blanca como los copos de nieve. MARCA REGISTRADA Y MATRICULADA, LA ÚNICA, EN LAS ISLAS

Lea Vd. "Gaceta de Tenerife"



# Transformación

En una semana puede cambiarse el doloroso rostro de la mujer débil y convaleciente, en un semblante atractivo de bienestar, nutriendo y restaurando su organismo con el regenerador **Jarabe Salud.**

En los procesos en que la sangre necesita una rápida vitalización como ocurre con la

**anemia, inapetencia, neurastenia,**

lo más eficaz, aprobado por la Academia de Medicina y recomendado por la ciencia médica, es el poderoso tónico-reconstituyente **Jarabe de**

# HIPOFOSFITOS SALUD

Puede tomarse en todo tiempo. No se vende a granel.

LAXANTE SALUD

Contra los peligros del estreñimiento es el laxante más seguro e inofensivo. Jamás irrita. Créase en cajitas precintadas. Pídase en farmacias.

## Sindicato Agrícola «Unión de Exportadores»

### CONVOCATORIA

De orden del señor presidente, y en cumplimiento del artículo 27 de los Estatutos de este Sindicato, se cita a todos los señores asociados para la Juna general ordinaria que tendrá lugar el jueves, día 15 del actual, a las diez y media de la mañana, en el salón de actos del domicilio social, sito en la Avenida de Cuba 5 y 7 de esta capital, con arreglo a la siguiente

#### ORDEN DEL DIA

- 1.—Lectura, para su aprobación, del acta de la sesión anterior.
- 2.—Presentación, para su examen, de las cuentas correspondientes al ejercicio económico de 1933-34.
- 3.—Dar cuenta de las vacantes de los cargos de Contador y un Vocal, y proceder a la elección de las personas que hayan de desempeñar dichos cargos.
- 4.—Manifestaciones de los señores asociados.

Santa Cruz de Tenerife, 3 de Noviembre de 1934.—El secretario, C. GUIMERA.—V. B., el presidente, JOSE PENÁ.

## Muy importante

JUEGOS DE MIMBRE Y JUNCO.—Se acaba de recibir un gran surtido en el nuevo local que se ha abierto en Fermín Galán, 43.

Gran surtido en canastillas, cunas, moisés, cestos para ropa, etc. Artículos de Estereria, transparentes felpudos alfombras en varias clases y dibujos. PERSIANAS, nos encargamos de tomar la medida y colocarlas.

Sillas, perchas, maceteros, mesitas de noche y otros artículos, todo a precios reducidos.

Antes de hacer sus compras visitad esta casa y saldrá satisfecho. FERMIN GALAN, 43, al lado del Círculo de Bellas Artes.

# FIRGAS

LA MEJOR AGUA DE MESA (Mineral natural)

DEPOSITO:

Candelaria, 19 Tel. 1145

## Colegio de San Ildefonso

CALLE DE FERRER, 63.

SANTA CRUZ DE TENERIFE.

INCORPORADO AL INSTITUTO NACIONAL DE SEGUNDA ENSEÑANZA DE LA LAGUNA

Clases de Primera y Segunda Enseñanza, Contabilidad, francés, inglés, etc., para ambos sexos.

Se admiten externos, internos y medios pensionistas.

Dirección y clases del mismo a cargo de un grupo de licenciados en Letras y Ciencias.

## Estéban Pastor Alarcón

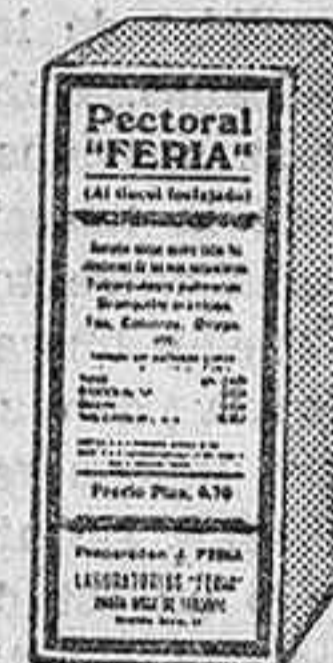
ORTOPEDICO, HERNIOLOGO Y CIRUJANO-CALLISTA

Tratamiento de los pies sin dolor ni molestias.

CALLOS, DUREZAS, OJOS DE GALLO, UNAS ENCARNADAS

Unos pies bien cuidados es la mayor felicidad.—Riase de los procedimientos cáusticos, con los que solo conseguirá estropear más sus pies.

llame o visite al experto pedicuro SENOR PASTOR, en el Hotel Paris House, en Santa Cruz, todos los meses, del día 16 al 30.



## Pectoral FERIA

Remedio eficaz contra la TOS, CATARROS, BRONQUITIS, etc.

PRECIO: Ptas. 6'70

De venta en todas las Farmacias

## Caja General de Ahorros y Monte de Piedad DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Desempeño de lotes

Por acuerdo del Consejo directivo de esta Caja y en conmemoración del Día Universal del Ahorro, se entregarán gratuitamente a los poseedores de las papeletas cuyos números de relacionan, los objetos que tienen pignorados en este Monte de Piedad:

Números	3470	4627	4553	4703
	4710	4711	4731	4735
	4783	4792	4804	4810
	4812	4813	4852	4869
	4885	4900	4926	4943
	4950	4989	4990	5013
	5072	5075	5102	5114
	5127	5230	5236	5242
	5250	5260	5274	5297
	5305	5308	5370	5373
	5393	5408	5432	5434
	5465	5471	5485	5533
	5537	5545	5548	5560
	5587	cinco mil	quinientos	noventa y dos,
	5600	5622	5626	5645
	5661	5671	5673	5705
	5716	5722	5726	5786
	5787	5796	5801	5826
	5833	5839	5858	5871
	5887	5899	y 5917.	

Santa Cruz de Tenerife, 8 de Noviembre de 1934.—El director, Juan A. Rumeu.

## Excmo. Ayuntamiento de Santa Cruz de Tenerife

Recaudación General de Rentas y Exacciones Municipales

### AVISO

CONCEPTOS: Agua a presión (segundo trimestre de 1931).—Canalones, aleros, bajantes, etcétera (tercer trimestre de 1934).—Retretes sin cierre hidráulico (ejercicio de 1934).—Bicicletas (ejercicio de 1934).

Se ruega a los señores contribuyentes a la Hacienda municipal por los conceptos arriba expresados, en evitación de los perjuicios que puedan irrogárseles, que el plazo voluntario de cobranza termina el día 15 del corriente mes.

Santa Cruz de Tenerife, 10 de Noviembre de 1934.

El recaudador, Felipe Pastor.—V. B., el alcalde M. Viera.

SELLOS DE CAUCHO, SE HACEN EN LOS TALLERES DE ESTA IMPRENTA A LA MAYOR BREVEDAD Y ECONOMIA.

DE GRAN ACTUALIDAD NACIONAL

## El debate iniciado en las Cortes sobre los sucesos revolucionarios

Según dijo el señor Lerroux, la revolución estaba anunciada, organizada y preparada desde hacía tiempo por las izquierdas

A continuación empezamos a publicar el texto taquígráfico del discurso pronunciado por el jefe del Gobierno, señor Lerroux, al reanudarse las sesiones de las Cortes, el día 5 del actual mes de Noviembre:

Señores diputados: En los primeros días del pasado mes, un viento de locura criminal paseó por toda la Península. Culminó en oprobio y en vergüenza, en dolor y en sangre, en algunos lugares de la misma. Pudiera decirse que sorprendió, en la intensidad con que se realizara, a todo el mundo; pero también pudiera decirse que se había realizado la amenaza, que se había cumplido la profecía.

Me habéis de permitir que al dirigiros la palabra tenga en cuenta que carezco del derecho de hacer cierto género de imputaciones calificándolas o recargándolas con abjetivos, en razón a que yo no olvidé nunca ni a los caídos por caídos ni a los ausentes por ausentes. Pero no podré omitir en la referencia la relación de responsabilidades que creo incumben a los primeros y principales promotores de estos sucesos. Para ello me habréis de perdonar que en algunos casos tenga que personalizar y que personalizar en mí mismo. No es que padezca delirio de persecución; es que si se me persuadiese de algún modo que soy yo el motivo provocador de semejantes estados pasionales en mi país, tomara aquellas resoluciones que los hombres que están siempre dispuestos a todo sacrificio no regatean en servicio de la causa pública. Y, para establecer los antecedentes, permitidme una brevísima excursión al pasado.

### UN RECUERDO DEL PASADO

Todos saben que los que como yo han consagrado la vida al servicio de un ideal con el propósito de hacerlo triunfar, en tanto en cuanto la legalidad se oponía a que legalmente triunfase, buscaron sus aliados en todas partes. Yo fui, sin embargo, de aquellos que no quisieron buscarlos fuera de las filas republicanas, y, acaso por eso, mucho antes de que se produjeran los acontecimientos que trajeron la República, yo fui perseguido en el seno del Parlamento para obligarme a salir de una inteligencia pactada entre republicanos y socialistas. Cuando se acercaron los momentos culminantes para nuestra patria, interpretados y sentidos desde mi punto de vista y desde mi corazón, yo creí, en efecto, que para que la República viniese como resultado de un movimiento nacional debíamos contar con todos aquellos elementos que estuviesen dispuestos a servir a la República. Y hay persona de gran

prestigio y veracidad en el partido socialista que sabe que, en efecto, yo recibí una inteligencia con esos



elementos. También sé yo, sin embargo, que esa persona rehula todo lo posible llegar a una inteligencia, no porque no estuviera dispuesta a servir a la República—a quien ya antes de pertenecer al partido socialista había servido—, sino porque no fiaba bastante de la seriedad y de la solidez de las organizaciones republicanas. Hubo otros no obstante, más apasionados, más creyentes en la necesidad de una inteligencia entre todos esos elementos, que la buscaron, algunas veces hasta con un exceso de sollicitud que pudo parecerse mucho al servilismo. De ahí que se fuera formando un estado de conciencia en los que constituían esa organización política y obrera que les hizo pensar eran superiores al sentimiento republicano y, desde luego, a la organización republicana, y cuando se acercó el momento y se realizaron los sucesos que están vivos en la memoria de todos, estos elementos participaron en la gobernación de la República en la proporción que todos conocéis y exigieron de los que con ellos compartían la responsabilidad, sin resistencia de los que la compartíamos también, las medidas legislativas que tuviesen por objeto ir plasmando en la legislación española aspiraciones de justicia social que son comunes a todos los partidos, que ya las sintieron también los partidos monárquicos y las plasmaron en leyes que forman parte de los Códigos de nuestro país.

### LA POSICION DE LOS RADICALES : : :

Se celebraron las elecciones para las Cortes Constituyentes, y todo el mundo recuerda en qué proporción trajo aquí su representa-

ción el partido socialista y también cuál fué la labor de aquellas Cortes; pero yo quiero que, si no se recuerda, se haga un poco de memoria de cuál fué la posición del partido radical, conocedor de todas las realidades nacionales y consciente de su misión. Había asumido las mismas responsabilidades de todos los demás compañeros del Gobierno provisional y había compartido aquellas otras que se deducían de la labor en las Cortes Constituyentes; pero cuando creyó que éstas habían llegado al término de su misión fundamental planteó la cuestión, y la cuestión fué una crisis. Bueno es recordar que precedió a aquella crisis una reunión del Consejo directivo de la Alianza de los republicanos, en la cual estuvimos todos conformes en que había llegado la hora de que el partido socialista dejara de tener el predominio y la representación que tenía en el Gobierno del país, o que, por lo menos—y era la fórmula de transacción—que no tuviera en sus manos aquellas carteras desde las cuales había convertido el Poder público en mero instrumento de servicio a la causa de sus ideales. Fué necesaria una lucha, que se mantuvo por el partido republicano radical con la perseverancia que todos recordaréis, para llegar al momento de una crisis en que el partido socialista dejó de tener participación en el Gobierno de la nación. Y fué desde entonces (en lo personal, desde mucho antes: en lo político y en lo que al partido radical por sí mismo se refiere, desde entonces) cuando comenzó una labor constante, tenaz, apasionada en todos los momentos y por todas las maneras, contra la significación del partido republicano radical.

No como quien recuerda un agravio que tuviese ocasión de liquidar en estos momentos, sino como quien necesita traer a vuestra memoria un antecedente que justifique la tesis que en estos instantes es objeto de mi discurso, quiero referirme a los pocos días en que, honrado con la confianza del Jefe del Estado, formé Gobierno y comparecí ante las Cortes. No fué candidamente; yo lo había anunciado: era un sacrificio que se me imponía, y si a veces discuto ventajas, cuando los sacrificios son útiles a los ideales a que he servido toda mi vida no los regateo jamás. Vine al Parlamento, y es sabido que lo hice para morir, como lo recordé al comenzar las palabras de mi primer discurso, y es sabido también que se intentó, mediante un voto que pareciese de censura, inhabilitar al partido republicano radical para gobernar en lo futuro y que, creyendo yo que abandonar el Banco Azul en tales momentos y en aquellas condiciones hubiera podido determinar una nueva lo-

cura de las Cortes Constituyentes, permanecí aquí sufriendo el dolor y la afrenta y me marché a presentar la dimisión del Gobierno; y también es sabido que fui sustituido por otra personalidad del partido republicano radical, la cual tomó sobre sí la grave responsabilidad, al aceptar el decreto de disolución de las Cortes Constituyentes, de celebrar unas elecciones para constituir estas en que vivimos.

### LAS ELECCIONES DE NOVIEMBRE : : :

El resultado de aquellas elecciones no me es en manera alguna imputable. Aún en el supuesto de que me hubiese yo permitido, que no me lo he permitido jamás, intervenir de ninguna manera cerca de los que me debían en el orden de la consideración personal y política algún respeto, yo no intervine para nada en aquellas elecciones, y eso que yo creo que de la misma manera que hoy se habla de la necesidad de la economía dirigida, es necesario en un país como el nuestro hablar de la necesidad de una política dirigida. No intervine para nada en las elecciones ni celebré pactos de ninguna especie, y es bien sabido que si yo hubiera querido celebrarlos el triunfo en Madrid no hubiera sido de los socialistas; a ello fui requerido y yo entendí que debía a mi historia y a la realidad de aquel momento el respeto de mantenerme en el puesto en que estaba.

Después comenzaron las más violentas campañas contra estas Cortes. Antes de reunidas ya había personalidades del partido socialista y de otros partidos que creían necesario disolverlas; aún no reunidas, disolverlas; aún "non natas", disolverlas. ¿Por qué? ¡Ah! Porque consultado el cuerpo electoral, al parecer con toda pureza, el cuerpo electoral había dado la mayor representación y el mayor número de votos a unas fuerzas que, no estando todavía definidas como republicanas, no se sabía si al tomar parte en estas Cortes apoyarían el Régimen o lo combatirían. A eso se llamaba encauzar la República hacia el fascismo; de eso se acusaba como principal responsable al partido radical y a su Gobierno, que yo no presidía. Y, sin embargo, desde aquel momento, tanto aquel Gobierno como el que tiene el honor de dirigiros la palabra, comenzó a desarrollar una política que tenía por objeto hacer frente a las extremas derechas, que en uso legítimo de su derecho disputaban a la República fuerzas que se acercaban a examinarla y a saber si podían convivir con ella en servicio del país; y por la extrema izquierda a elementos que ya desde antes, pero sobre todo desde entonces, empezaron a anun-

ciar, ¡qué a anunciar!, a organizar, ¡qué a organizar!, a preparar la sublevación, la insurrección a que hemos asistido en estos pasados días. (Muy bien.)

Se ha combatido mi política y se ha tomado como pretexto de esa insurrección el que el Jefe del Estado, llegada una hora de crisis, determinada por la dimisión del Gobierno que presidía mi querido e ilustre compañero el señor Samper, me diese a mí la confianza. (Rumores.)

El señor RESIDENTE: ¡Orden! No vamos impacientes. (Rumores y risas.)

### EL MAYOR SERVICIO AL REGIMEN : : :

EL RESIDENTE DEL CONSEJO DE MINISTROS: Y yo quiero decir que si en este mismo momento pronunciase mi última palabra y una agonía me sorprendiese dejándome un instante de lucidez para hacer un examen de conciencia, yo moriría satisfecho de haber prestado a mi Patria el servicio de haberos arrancado a vosotros, los monárquicos, todos esos elementos que hoy constituyen la derecha de la República. (Muy bien. Aplausos. Un señor diputado pronuncia palabras que no se perciben.) Comprenderá el señor diputado que me interrumpe que yo no vengo a cosechar aplausos; cuando los he necesitado, porque muchas veces los tribunos necesitan verse asistidos de esa fuerza moral, he sabido conseguirlos; no he sido maestro de latiguillos, pero los he empleado. (Muy bien.)

Repito que, orgulloso de ese servicio que he prestado a mi Patria y a la República, lo estoy también de que, sin haber provocado a las extremas izquierdas—a menos de que se llame provocación al hecho de no haber querido abandonar la confianza que me entregaba el Jefe del Estado—ni al país en la situación que se abocaba en aquellos momentos, sin haberlas provocado, las he hecho frente y las he vencido, y estoy dispuesto a seguir haciendo frente a las extremas derechas y a las extremas izquierdas, con la confianza de que, asistido por el país y por todos vosotros, volveré a vencer cuantas veces sea preciso. (Grandes aplausos. El señor Carranza: ¡Pobre país!)

Yo me explico la situación de nerviosidad en que esto pueda poner a los representantes respetables y respetados del partido monárquico. (El señor Golcochea pide la palabra. Un señor diputado: ¡Qué va!) ¡Ah, pues si no va, ya vendrá. (Un señor diputado: Ya vendremos.) Muy bien, ya vendréis detrás, por lo menos tantos siglos como años he venido yo tras de vosotros, hasta que os he echado. (Rumores.)

(Continuará.)